



www.apr.trento.it
informazioni@apr.trento.it

Azienda per il Turismo
Trento e Monte Bondone



COMUNE DI TRENTO



Registration form
Formulaire d'inscription

Gran Fondo Internazionale Charly Gaul

2006



Foto: Remo Mosna - Trento ©

Gran Fondo Internazionale Charly Gaul - c/o Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone - Via Alfieri, 4 - 38100 Trento
Tel. +39.0461.216021 - Fax +39.0461.984508 Info: +39 0461 983880

Regulations

The Gran Fondo Internazionale Charly Gaul is a cycling event for amateur cyclists raced on two different courses:

1. **Red course** (Gran Fondo), km 148.90;
2. **Blue course** (Charly Gaul Climb Trento-Monte Bondone), about km 45.

Participation is open to all cyclists, both male and female, and members of F.C.I.-U.D.A.C.E., Sports Promotion Organizations and other National Federations holding sports medicine certification for the practice of competitive cycling, as well as to foreign amateur cyclists holding regular membership with the Federation or Organization to which they belong for the year 2006. Participation in the Charly Gaul Climb is open to all recreational and amateur cyclists both female and male aged over 15 with membership papers in order.

The registration fee amounts to € 25.00 until May 31st and to € 35.00 after June 1st. The fee includes: race number, refreshments, medical care assistance, mechanical assistance, race packet, event souvenir, pasta party. Use of the chip provided for race timing (carried out by a specific technical partner) is mandatory; should you lack one, you can rent it at the race secretariat's, leaving a € 10.00 deposit that shall be refunded (minus the down payment of € 2.00) on return of the unit.

Registration

1) By mail or fax, using the specific registration form (photocopies allowed) duly and completely filled in, or on club letterhead indicating: first and last name, date of birth, address, membership card number, club, chosen course. All of the above must be undersigned and addressed to: AZIENDA PER IL TURISMO TRENTO E MONTE BONDONE - via Alfieri, 4 - 38100 Trento, or sent by fax to 0039-0461-984508 with attached a copy of the registration fee payment receipt and photocopy of the cycling membership card for the year 2006. The registration fee is paid by bank transfer credited to bank A/C No. 07/314444 of the Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone at the Cassa Rurale di Trento IT BBAN H 08304 01807 000007314444 EU IBAN IT83 H083 0401 8070 0000 7314 444 BIC CCRTIT276A.

2) Directly at the secretariat of the Gran Fondo Charly Gaul located at the AZIENDA PER IL TURISMO TRENTO E MONTE BONDONE - Ufficio informazioni in via Mancini, 2 Trento, open every day from 9.00 a.m. to 7.00 p.m.. For the registration of cycling societies, one individual representative may register the team by submitting a list complete with the personal data of all participants.

Final registration date

Registration closes at 7.00 p.m. on Thursday, June 8th. After this date, the organizers reserve the right to accept late registration requests to their exclusive discretion.

Collection of race numbers and membership card verification

At the premises of the AZIENDA PER IL TURISMO TRENTO E MONTE BONDONE - via Alfieri, 4 from 2.00 to 7.00 p.m. of the day prior to the race. Otherwise, from 6.00 to 7.00 a.m. of 7.00 p.m.

Starting grids (Red Course only)

Starting grids shall be those indicated in the F.C.I. regulations and in the 2006 enforcement regulations. The organizers, however, reserve the right to enter into the red grid special guests and participants with special qualifications, even if not those envisaged by the enforcement regulations. Participants qualifying for the red grid must state their eligibility status when registering, specifying the reason and qualifying results. The start shall be given at 8.00 a.m., the first part of the event shall be for transfer and regulated by the vehicle of the Race Management.

Safety

As regards the matters envisaged by the regulations in force, safety issues shall comply with the provisions of Art. 9 of the new Italian Traffic Code and with the 2006 F.C.I./S.A.N. enforcement regulations. Roads shall be closed to vehicle traffic for 15'. Any cyclists transiting behind the end of race car shall be required to comply with the rules of the Traffic Code.

THE USE OF RIGID HELMETS IS MANDATORY.

Check points and timing

Red Course: check points are disseminated along the course, from start to finish. Timing shall be measured using the electronic start, finish and at several intermediate posts along the route. Maximum race time: 8 hours. A check gate shall be located at Molina di Fiemme where the Passo Manghen climb starts (km. 50.7): participants crossing the gate beyond the maximum time limit (i.e. after 11.00 a.m.) shall be officially excluded from the event and accompanied back to Trento care of the organizers. Excluded participants wishing to proceed shall be asked to return their race number to the organizers and continue the race under their own responsibility, no longer as participants of the organized event.

Blue course: timing shall be measured at Piedicastello and at the finish line. Maximum race time: 4 hours.

Anti-doping

Cyclists subject to penalty following checks by F.C.I. and by CONI-recognized organizations shall not be allowed to race.

Award-giving ceremony

Red Course: individual award-giving ceremony at the Vason finish line immediately after the last arrival (first three overall, men and women); at 4.00 p.m. in Viote, award ceremony for the Gran Fondo Charly Gaul. Prizes shall be assigned by age categories.

Blue course: during the ceremony scheduled for 3.00 p.m. in Viote.

Individual Results and prizes

Red Course: A) Men's cat.: first three of each category: hors catégorie, A (aged 19-29), B (aged 30-34), C (aged 35-39), D (aged 40-44), E (aged 45-49), F (aged 50-54), G (aged 55-59), H (aged 60-65);

B) Women's cat. W1 (aged 19-39), W2 (aged 40-45), W3 (aged 46-54);

Blue course: the first 10 teams shall be awarded based on the number of athletes (minimum 5 participants; in case of parity, the casting decision shall be based on the registration date).

Team Results

Team results shall be established based on the sum of the race times of the first 5 participants of each team that completed the course by 4.00 p.m..

Teams intending to participate in this category must send by fax or submit directly to the registration office, absolutely no later than 7.00 p.m. of June 9th, the list, undersigned by the president of the club, indicating the code, the club's mother organization, last and first names and card number of its participating members (all of which with the same club code).

The prestigious Charly Gaul Trophy shall be awarded to the Italian or foreign Sports Club to obtain, through the effort of its members crossing the finish line, the best score for the Gran Fondo (sum of the Red and Blue courses), calculated by applying the following criterion: 3 points for each team member crossing the finish line of the Blue Course, 6 points for each team member crossing the finish line of the Red Course.

All participants shall receive a participation certificate with their race time. Any other prizes shall be announced at the start.

Medical assistance

Ambulances, qualified medical and paramedical personnel shall follow the convoy.

Mechanical assistance

Following the convoy.

Assistance

All forms of mechanical or other kinds of assistance provided by private vehicles that are banned from taking part in the convoy - are forbidden. When required, medical assistance shall be called in by dialing 118 or the info-line (technical assistance) notified in the race packet, specifying type of intervention required and location. Refreshments are available at the refreshment points made available by the organizers.

Radio amateur assistance

Along the routes and at the finish line.

Refreshment points

Red Course: Molina di Fiemme, Caldonazzo, at the finish line at Vason.

Blue course: at the finish line at Vason.

A refreshment stop shall be set up in Viote with a "Pasta Party"; the voucher for this is provided in the race packet.

Protests

Any official protest shall be communicated to the race stewards within the prescribed terms, accompanied by the tax envisaged by F.C.I..

Regulations

The organizers decline all responsibility as regards accidents or damage to persons, animals and property occurring prior to, during or after the cycling event. All participants are required to comply with and observe rules of the Traffic Code. For whatever matters not contemplated in the foregoing, the technical regulations and the S.A.N.-F.C.I. 2006 enforcement regulations apply.

Information and accommodation booking
Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone
Via Mancini, 2 - 38100 Trento - Tel. +39.0461.983880
Fax +39.0461.232426 - e mail: informazioni@apr.trento.it

Visit our website

www.apr.trento.it



STRADA DEL MONTE BONDONE
SALITA CHARLY GAUL
MONTEVIDEO - VASON

17,600 km - 1,375 mt DISLIVELLO - 38 TORNANTI - 7,8% PENDENZA MEDIA

RICORDO DELL'ARRIVO A VANEZE
DELLA TAPPA MERANO-TRENTO/MONTE BONDONE 242 km
39° GIRO CICLISTICO D'ITALIA - 8 GIUGNO 1956



Azienda per il Turismo
Trento e Monte Bondone

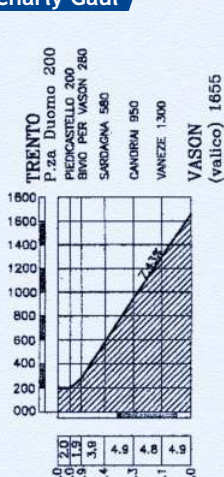
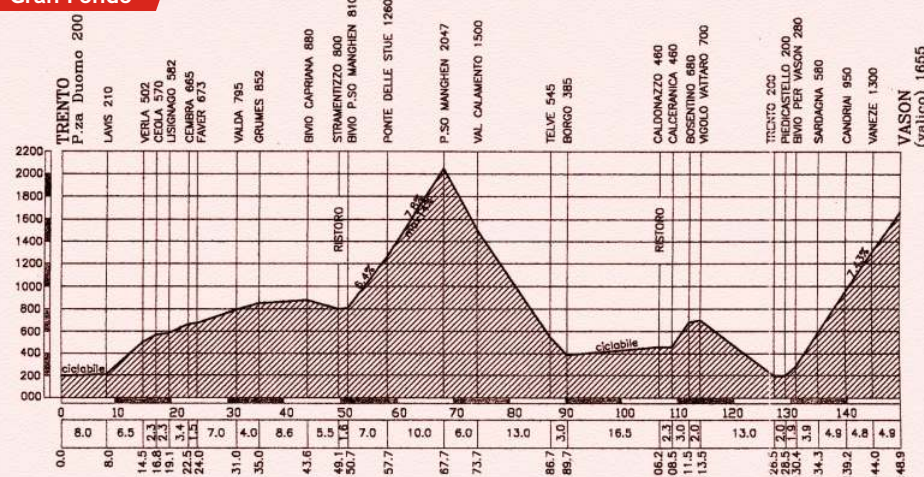
COMUNE DI TRENTO

Gran Fondo Internazionale Charly Gaul
10 June / juin 2006



Gran Fondo Internazionale Charly Gaul

10 June/juin 2006



- **Nom de la course:** Gran Fondo internazionale Charly Gaul
- **Parrainée par:** Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone, Commune de Trento.
- **Organisation technique:** Club Ciclistico Francesco Moser, Trento **Parcours Rouge** et Gruppo Sportivo Marzola, Trento **Parcours Bleu**
- **Localité de départ:** Trento piazza Duomo
- **Localité d'arrivée:** Vason, Mont Bondone
- **Horaire de départ:** 8:00 h **Parcours Rouge** et 9:00 h **Parcours Bleu**

- **Name of race:** Gran Fondo internazionale Charly Gaul
- **Sponsors:** Azienda Per il Turismo Trento e Monte Bondone, City of Trento.
- **Technical organization:** Club Ciclistico Francesco Moser, Trento **Red Course** and Gruppo Sportivo Marzola, Trento **Blue Course**
- **Start location:** Trento Piazza Duomo
- **Finish location:** Vason, Monte Bondone
- **Start time:** 8.00 a.m. **Red Course** and 9.00 a.m. **Blue Course**

Règlement

La course Gran Fondo Internazionale Charly Gaul est une manifestation cycliste pour amateurs divisée en deux parcours:

1. **Rouge** (Gran Fondo) de 148,90 km;
2. **Bleu** (Côte Charly Gaul Trente-Mont Bondone) d'environ 45 km.

La participation est ouverte aux personnes des deux sexes adhérant à la F.C.I. - U.D.A.C.E., aux Organismes de Promotion sportive ou aux autres Fédérations italiennes, aptes sur le plan médical et sportif à pratiquer le cyclisme de compétition, et aux cyclistes amateurs étrangers inscrits à la Fédération ou à l'Organisme d'appartenance pour l'année 2006.

La participation à la côte Charly Gaul est ouverte à tous les cyclotouristes et cyclistes amateurs des deux sexes, ayant plus de 15 ans, en règle avec l'inscription pour l'année en cours.

La cotisation pour l'inscription est de 25 € jusqu'au 31 mai et de 35 € à partir du 1er juin. La cotisation comprend: les numéros de la course, le ravitaillement, l'assistance médico-sanitaire, l'assistance mécanique, le sachet de la course, le souvenir de la manifestation et le «pâtes party». Le chip est obligatoire pour le chronométrage (effectué par un partenaire technique approprié); ceux qui n'en ont pas pourront le louer au secrétariat de la course en déposant une caution de 10 € qui leur sera remboursée lorsqu'ils rendront l'appareil, moins 2 € pour les arrhes.

Inscriptions

1) Il suffit de remplir le formulaire d'inscription (même une photocopie) ou d'écrire sur le papier à en-tête de la société en indiquant: les nom et prénom, la date de naissance, l'adresse, le numéro de la carte cycliste, l'Organisme d'appartenance et le parcours choisi.

Le tout doit être signé et envoyé par la poste à : AZIENDA PER IL TURISMO TRENTO E MONTE BONDONE - via Alfieri, 4 38100 Trento ou par fax au numéro 0039-0461-984508, en joignant une copie du versement de la cotisation pour l'inscription et une photocopie de la carte cycliste pour l'année 2006. Le versement doit être fait par virement bancaire sur le c/c 07/314444 au nom de l'Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone à la Cassa Rurale di Trento IT BBAN H 08304 01807 000007314444 EU IBAN IT83 H083 0401 8070 0000 7314 444 BIC CCRTIT2T76A.

2) Ceux qui le désirent peuvent s'inscrire directement au secrétariat de la Gran Fondo Charly Gaul située dans les locaux de l'AZIENDA PER IL TURISMO TRENTO E MONTE BONDONE - Bureau informations de via Mancini, 2, Trente, ouvert tous les jours de 9 h à 19 h. Pour l'inscription des Sociétés, il suffit qu'un représentant présente la liste complète avec les données des participants.

Délai d'inscription

Les inscriptions seront acceptées jusqu'à jeudi 8 juin à 19 h. Après ce délai, l'organisation se réserve d'accepter ou pas les inscriptions éventuelles.

Retrait des numéros de la course et contrôle des cartes

Au bureau des courses de l'AZIENDA PER IL TURISMO TRENTO E MONTE BONDONE - via Alfieri, 4 de 14 h à 19 h le jour qui précède la course, ou de 6 h à 7 h le 10 juin.

Grilles de mérite (uniquement Parcours Rouge)

Celles prévues par le règlement F.C.I. et par les normes d'application pour 2006 seront respectées. Le Comité d'organisation se réserve toutefois la faculté d'insérer dans la grille rouge des invités spéciaux et des concurrents ayant des qualifications particulières, même s'il s'agit de qualifications qui ne font pas partie de celles prévues par les normes d'application. Ceux qui ont droit à la grille rouge doivent le communiquer lors de l'inscription en spécifiant le motif et le résultat leur donnant ce droit.

Le départ sera donné à 8:00 h; la première partie de la manifestation, réservée au transfert, sera gérée par le véhicule de la Direction de la Course.

Sécurité

Les prescriptions de l'Art. 9 du nouveau Code de la route et des normes 2006 de la F.C.I./S.A.N. seront appliquées, comme prévu par les normes en vigueur. Les routes seront interdites à la circulation pendant 15'. Les concurrents qui passeront après la voiture de queue sont donc tenus à respecter les normes du Code de la route. **LE PORT DU CASQUE RIGIDE EST OBLIGATOIRE.**

Points de contrôle et chronométrage

Parcours Rouge: les points de contrôle seront situés le long du parcours, au départ et à l'arrivée. Les temps seront relevés avec le système électronique au départ, à l'arrivée et à certains lieux de passage le long du circuit. Durée maximale du parcours : 8 heures. Une grille de contrôle sera placée en bas de la côte du col Manghen (km 50,7) à Molina di Fiemme : les concurrents qui y arriveront après le temps maximal prévu (c'est-à-dire après 11:00 h) seront officiellement exclus de la manifestation et accompagnés à Trente par l'organisation. Ceux qui voudront néanmoins continuer la course devront remettre leur numéro à l'organisation et continuer à titre personnel et sous leur entière responsabilité, en dehors de la manifestation organisée.

Parcours Bleu: les temps seront relevés à Predicastello et à l'arrivée. Durée

maximale du parcours : 4 heures.

Antidoping

Les cyclistes passibles de sanctions suite aux contrôles de la F.C.I. et des organismes reconnus par le CONI ne sont pas admis à la course.

Remise des prix

Parcours Rouge: individuels à Vason juste après l'arrivée (trois premiers absolus homme et dame) ; cérémonie de remise des prix de la Gran Fondo Charly Gaul à 16:00 h à Viote. Les prix seront attribués par catégorie d'âge.

Parcours Bleu: au cours de la cérémonie prévue à 15:00 h à Viote.

Classements et prix

Parcours Rouge: A) cat. Hommes : les trois premiers du classement de chaque catégorie : hors catégorie, A (19-29 ans), B (30-34 ans), C (35-39 ans), D (40-44 ans), E (45-49 ans), F (50-54 ans), G (55-59 ans), H (60-65 ans) ; B) cat. Dames W1 (19-39 ans), W2 (40-45 ans), W3 (46-54 ans) ;

Parcours Bleu: les 10 premières sociétés recevront un prix en fonction du nombre d'athlètes (minimum 5 participants, la date d'inscription départagera les ex æquo).

Classement par Sociétés

Il sera fait en se basant sur la somme des temps des 5 premiers concurrents de chaque société qui auront terminé le parcours long avant 16:00 h.

Les sociétés qui désirent participer à ce classement doivent envoyer par fax, ou présenter au guichet des inscriptions, la liste signée par le président de la société en indiquant le code, l'Organisme auquel la société est affiliée, le nom, le prénom et le numéro de la carte cycliste de ses participants inscrits (tous avec un seul code de société) au plus tard pour le 9 juin à 19:00 h.

La Société sportive italienne ou étrangère ayant obtenu, grâce à l'effort de ses adhérents qui auront franchi la ligne d'arrivée, le meilleur score de la Gran Fondo (somme des parcours rouge et bleu), en appliquant le critère suivant: 3 points pour chaque concurrent à l'arrivée du parcours bleu, 6 points pour chaque concurrent à l'arrivée du parcours rouge, remportera le prestigieux Trophée Charly Gaul.

Une attestation de participation avec le temps correspondant sera remis à chaque concurrent. Les autres prix éventuels seront communiqués au départ.

Assistance médicale

Ambulances, médecins et personnel paramédical qualifié derrière la caravane.

Assistance mécanique

Derrière la caravane.

Assistance

Toute forme d'assistance mécanique ou autre fournie avec des moyens privés qui n'ont pas le droit de faire partie de la caravane est interdite. En cas de besoin, l'assistance médicale sera offerte en appelant le numéro de téléphone 118 ou le numéro d'info-line (assistance technique) qui sera communiqué dans le sachet de la course, en précisant le type d'intervention demandée et la localité. Le ravitaillement aux endroits prévus par l'organisation est admis.

Assistance Radioamateurs

Le long des parcours et à l'arrivée.

Endroits de ravitaillement

Parcours Rouge: à Molina di Fiemme, à Caldonnazzo, à l'arrivée à Vason.

Parcours Bleu: à l'arrivée à Vason.

Un service de restauration avec un «Pâtes Party» sera organisé à Viote. Le bon sera fourni dans le sachet de la course.

Réclamations

Les réclamations éventuelles devront parvenir aux commissaires de course dans les délais réglementaires, accompagnés de la taxe prévue par la F.C.I.

Normes

L'organisation décline toute responsabilité pour les accidents ou les dommages aux personnes, aux animaux ou aux biens pouvant se produire avant, durant et après la course cycliste. Ceux qui participent à la manifestation sont tenus à respecter et à observer les normes du code de la route. Pour tout ce qui n'est pas prévu ici, se référer au règlement technique et aux normes d'application pour 2006 de la S.A.N.- F.C.I.

Informations et réservations d'un hôtel

Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone
Via Mancini, 2 - 38100 Trento - Tel. +39.0461.983880
Fax+39.0461.232426 - e mail:informazioni@apt.trento.it

Visitez notre site

www.apt.trento.it

Gran Fondo Internazionale Charly Gaul

Joinre la photocopie du versement de la cotisation pour l'inscription. Remplir le formulaire d'inscription après avoir lu attentivement le règlement

Nom	Prénom
Sexe M <input type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/>	Date de naissance
Adresse	
Profession	
Ville	Code postal
Prov.	Pays
Tél.	Portable
Société	
Code Soc.	
Organisme	N°carte
E-Mail	
Code CHIP <small>avec retrait ou renouvellement par l'intermédiaire de la société WinningTime</small>	
Parcours Rouge Gran Fondo <input type="checkbox"/>	Parcours Bleu Côte Charly Gaul <input type="checkbox"/>

Cotisation pour l'inscription	
25 euros jusqu'au 31 mai	<input type="checkbox"/>
35 euros à partir du 1er juin	<input type="checkbox"/>
Mode de paiement	
Comptant, directement à l'Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone via Mancini, 2 - I-38100 Trento	<input type="checkbox"/>
Virement bancaire au nom de l' Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone c/o Cassa Rurale di Trento via Belenzani, 6 - I-38100 Trento. - IT BBAN H 08304 01807 000007314444 - EU IBAN IT83 H083 0401 8070 0000 7314 444 - BIC CCRTIT2T76A	<input type="checkbox"/>

POUR LES SOCIÉTÉS, TÉLÉCHARGER LE FORMULAIRE SUR LE SITE INTERNET

Gran Fondo Internazionale Charly Gaul

Attach photocopy of payment of registration fee. Fill in the registration form after reading the regulations carefully.

Last name	First name
Gender M <input type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/>	Birth date
Address	
Profession	
City	Postal code
Prov.	Country
Tel.	Mobile
Company	
Company code	
Organization	Membership card No.
E-Mail	
CHIP code <small>with collection or renewal directly with the company Winning Time</small>	
Red Course Gran Fondo <input type="checkbox"/>	Blue Course Charly Gaul Climb <input type="checkbox"/>

Registration fee	
€ 25,00 up until May 31 st	<input type="checkbox"/>
€ 35,00 as from June 1 st	<input type="checkbox"/>
Payment procedure	
In cash directly at Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone via Mancini, 2 - I-38100 Trento	<input type="checkbox"/>
Bank transfer made out to Azienda per il Turismo Trento e Monte Bondone c/o Cassa Rurale di Trento via Belenzani, 6 - I-38100 Trento. - IT BBAN H 08304 01807 000007314444 - EU IBAN IT83 H083 0401 8070 0000 7314 444 - BIC CCRTIT2T76A	<input type="checkbox"/>

FOR BUSINESS ORGANIZATIONS: DOWNLOAD FORM FROM THE INTERNET